



## Associazione Succede solo a Bologna

📍 Via Nazario Sauro 26 - 40121 Bologna

☎ CF 91331650373

🕒 dal Lunedì alla Domenica 10 - 19

☎ 051.226934

🌐 [www.succedesoloabologna.it](http://www.succedesoloabologna.it)

✉ [info@succedesoloabologna.it](mailto:info@succedesoloabologna.it)

I

*di Martin Berretta*

Tutto er tempo perduto a noi chi ce 'o ridà  
que'a sera io ho perso te e tu 'a felicità

Nun basta 'na borsa piena de soldi  
nun basta 'na vita pe' cancellà tutti i ricordi

C'era Roma a facce da sfondo, eravamo n'opera d'arte  
tanta voglia d'amasse e 'n po' de sogni messi da parte

Dicembre è stato come 'n boia pe' 'n condannato a morte  
'n amore senza testa è quello che c'aveva riservato 'a sorte

Nun ce 'mportava vivevamo a'a giornata  
e 'e carezze 'a notte se te sentivi abbandonata

### I (Traduzione)

*di Martin Berretta*

Tutto il tempo perduto a noi chi ce lo ridà  
quella sera io ho perso te e tu la felicità

Non basta una borsa piena di soldi  
non basta una vita per cancellare tutti i ricordi

C'era Roma a farci da sfondo, eravamo un'opera d'arte  
tanta voglia d'amarsi e un po' di sogni messi da parte

Dicembre è stato come un boia per un condannato a morte  
un amore senza testa è quello che ci aveva riservato la sorte

Non ci importava vivevamo alla giornata  
e le carezze la notte se ti sentivi abbandonata





## Associazione Succede solo a Bologna

📍 Via Nazario Sauro 26 - 40121 Bologna

CF 91331650373

🕒 dal Lunedì alla Domenica 10 - 19

☎ 051.226934

🌐 [www.succedesoloabologna.it](http://www.succedesoloabologna.it)

✉ [info@succedesoloabologna.it](mailto:info@succedesoloabologna.it)

### II

*di Martin Berretta*

'Sto lampione 'n lontananza pare 'a luna  
ne'e sere buie te tengo stretta come 'n portafortuna

Dice st'amico "Gira a sinistra anzi no a destra!"  
penso io "Giro sempre ne'a sua testa!" Nun me fermo e continuo a girà  
questo è er trucco tuo che m'ha fatto innamorà

M'hai stordito come 'n bambino che gira troppo su 'na giostra  
nascondo i segni che m'hai lasciato davanti all'altre nun li metto 'n mostra

So' segni de sconfitta e a vorte de vittoria  
so' i segni de 'na vita e questa qua è 'a nostra storia

### II (Traduzione)

*di Martin Berretta*

Questo lampione in lontananza assomiglia alla luna  
nelle sere buie ti tengo stretta come un portafortuna

Dice il mio amico "Gira a sinistra anzi no a destra!"  
penso io "Giro sempre nella sua testa!" Non mi fermo e continuo a girare  
questo è il tuo trucco che mi ha fatto innamorare

Mi hai stordito come un bambino che gira troppo su una giostra  
nascondo i segni che mi hai lasciato davanti alle altre non li metto in mostra

Sono segni di sconfitta e a volte di vittoria  
sono i segni di una vita e questa qua è la nostra storia

